

CHOCOCARIB FROM MARCH 14 TO 16

CHOCOLATE IN ALL ITS FORMS



page 03

Narcotrafic :
accord
franco-néerlandais

page 02

**L'Ordre du mérite
maritime pour
Anke Roosens**

page 04

Cindy Choisy :
la Caraïbe à fleur
de toile

page 07

 **NECTAR**
SKINCARE FROM PLANTS



TIARÉ

 **100%
NATUREL**
LOCALLY MADE

StMaartenNectar.com

+590 690 69 73 37 or +1 721 544 2337
#15 Wellington Road, Colebay
18 Rue de la République, Marigot

Multi
CHANGE

Change & services

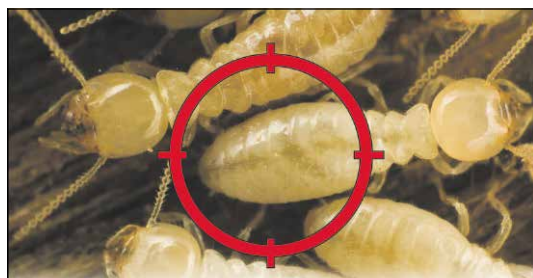
RUE KENNEDY
8H00 - 17H00

HOPE ESTATE
8H00 - 17H00

Western Union

RUE KENNEDY
8H00 - 16H30

HOPE ESTATE
8H00 - 16H30

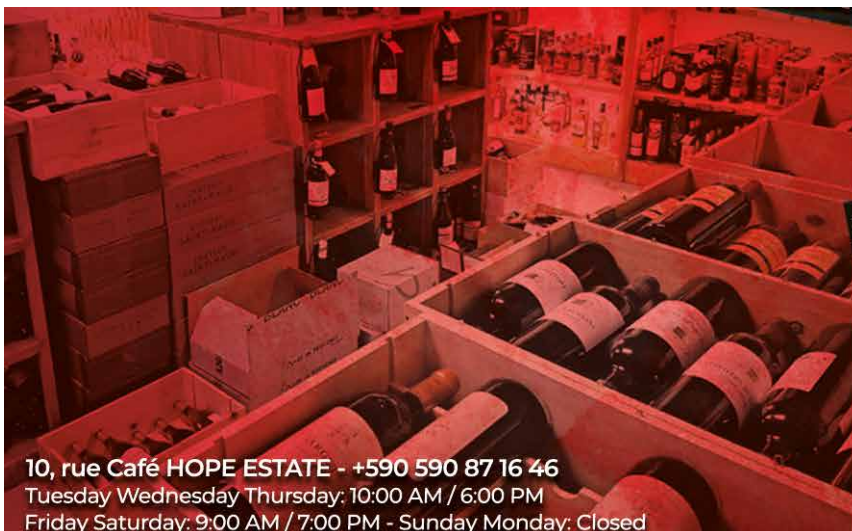


★ **TERMITE CONTROL**

Cell +590 690 624 420

**ATLANTIC
PEST
CONTROL**
APC-SXM.COM

Pest Control ★
Termite control ★
Desinfection ★
Rodent Control ★



10, rue Café HOPE ESTATE - +590 590 87 16 46
Tuesday Wednesday Thursday: 10:00 AM / 6:00 PM
Friday Saturday: 9:00 AM / 7:00 PM - Sunday Monday: Closed

LIQUIDATION LIQUIDATION LIQUIDATION LIQUIDATION LIQUIDATION

 **GRAPE Wine**
Cave à Vin & Epicerie Fine
- SXM -

STORE LIQUIDATION

UNTIL MARCH 31

Ministerial Visit: a Franco-Dutch agreement to strengthen the fight against drug trafficking

"The signing of this agreement between France and Sint Maarten is not just a legal instrument. It is a political and strategic act." These were the words with which the Minister of Overseas Territories, Naïma Moutchou, opened her speech on Tuesday during the signing of a cooperation agreement with the Prime Minister of the Dutch side of the island, Luc Mercelina.



cises are also planned to improve operational coordination. The minister specified that beyond the fight against trafficking, cooperation between the two parties on the island extends to other issues identified during the quadripartite meeting in 2023: security, migration, but also infrastructure, water management, waste treatment, health, and education. The stated goal for the government is to make Saint Martin a model of regional cooperation in the Caribbean.

A REGIONAL AMBITION

According to Naïma Moutchou, France wishes to develop, with its European and Caribbean partners, a European academy for training against drug trafficking in Santo Domingo. This structure aims to strengthen specialized training, infor-

mation sharing, and cooperation between services in the face of increasingly structured and transnational criminal networks. It is in this same spirit that a regional conference dedicated to security issues in the Caribbean area will be organized in July in Martinique. This meeting will bring together the states and territories concerned by the common challenges of drug trafficking, organized crime, maritime security, and resilience to crises. The Netherlands will naturally be invited as a major partner in the region. "Their experience, commitment, and presence in the Caribbean are essential to regional balance and stability. We hope this conference will further strengthen coordination between our services, share best practices, and identify new avenues for operational cooperation," concluded the Overseas Minister during her speech at the Cole Bay police station where this historic cooperation agreement was signed.

A.B

Facing the rise of trafficking in the Caribbean, particularly drug trafficking, France and Sint Maarten intend to strengthen their coordination. Criminal networks take advantage of the island's geography, the porosity of maritime borders, and the speed of vessels to evade controls. To address this situation, the agreement provides for a mutual right of pursuit at sea, strictly regulated, when one of the parties cannot intervene immediately. The text guarantees respect for each party's sovereignty: no police action may be taken in the territorial waters of the other party, and the use of force is limited to self-defense. Mechanisms for permanent notification, contact points available 24/7, as well as regular exer-

Ministerial visit: proximity and reality on the ground

After a first sequence in Saint Martin on Sunday and a day in Saint Barthélemy on Monday, the Minister of Overseas Territories concluded her visit to the northern islands with on-the-ground meetings. This was an opportunity, at the end of this first visit to the territory, to take stock with Naïma Moutchou on her perception of the realities and needs.

After signing an international treaty on the right to pursue at sea with the Netherlands, the minister continued her trip to Marigot with a visit to the premises of the Local Mission and the RSMA. Besides the presentation of the merits of these two institutions by their respective leaders, it was mainly an opportunity for the minister to meet young people and understand the reality of their journeys, which are not so easy, in the territory. After a short break at Mont des Accords College, she then went to Quartier d'Orléans for a visit to Roche Gravée College in Moho, orchestrated by the students themselves. At Jielle Formation or in the premises of the Compagnons Bâisseurs, she was able to fully grasp the necessity of these organizations to support young people in integration or more broadly the population distanced from employment or in situations of illiteracy.



missions, particularly that of youth.» However, other significant challenges arise, with the minister citing energy, security, the fight against drug trafficking, health with access to care for all, and the environment. During this last press point before boarding the plane back to Paris, Naïma Moutchou expressed great satisfaction with this three-day trip, which she had indeed wished to be a field visit to take the measure of all the realities of the territory. Although she indicated that this visit was aimed at providing solutions, no announcement has yet been made because, she says, these solutions must first be adapted, which aligns with the government's intention. It remains to be seen how the State can further support these issues, and the question is posed by the minister herself.

A.B

HOW TO DO BETTER?

SHE EXPRESSED PRide in being in Quartier d'Orléans, with the message «we forget no one,» reminding that she herself comes from a working-class neighborhood in the Paris suburbs, which shares a number of common points. She paid tribute to all those, employees or volunteers, who come to support young people in finding solutions. «The State will be present and will commit alongside all those who want to advance these great

AGORA IDN
www.agora-idn.com
COMPTABILITÉ - FISCALITÉ - SOCIAL
EXPERTISE COMPTABLE DEPUIS 1983
CRÉATION - CONSEIL - AUDIT

Un expert-comptable :
Monsieur Luc LEFEVRE
Commissaire aux Comptes

A votre disposition pour vous recevoir dans ses bureaux pour toute information ou mission comptable.

Siège social : AGORA IDN
34/35 rue de la Canne à sucre
Hope Estate SAINT-MARTIN

Tél. : 06 23 47 95 15
Bureau : 05 90 52 09 46
E-mail : agora.idn@gmail.com

Société Audit-Social-Juridique d'Expertise Comptable
Inscrite au tableau des experts-comptables de l'ordre de Guadeloupe

Le restaurant Bacchus
Hope Estate

RECRUTE

1 Chef de Partie en CDI tournant

Expérimenté (H/F)
Service du midi uniquement + afterworks 2 fois par mois
Équipe dynamique - cadre agréable

CV à recrutement@bacchussxm.com

60% of the population receives social benefits

The latest data published by the Territorial Institute of Statistics and Economic Studies (ITSEE) indicates that 18,760 people are currently receiving benefits from the Family Allowance Fund (CAF), which represents 7,935 households in the territory.

In ITSEE, 60.2% of residents receive assistance from the CAF. This level is comparable to that observed in Guadeloupe (58.6%), but significantly higher than the national average (47% of beneficiaries). These benefits represent a substantial amount for the local economy: €57.6 million in 2024. Beyond the number of beneficiaries, the study also highlights the dependence of certain households on this assistance. Nearly 39% of beneficiary households derive at least half of their resources from social benefits. Single-parent families, the most affected, account for 38% of beneficiaries. Next are isolated beneficiaries, who make up 33% of

households, couples with children (24%), while couples without children constitute only 6% of beneficiaries. Family allowances are by far the most common: 56% of beneficiary households receive them. The Active Solidarity Income (RSA), aimed at guaranteeing a minimum income for those without earnings, concerns 25% of beneficiaries. The activity bonus, a supplement for low-income workers, is received by 24% of households.

This data serves as an indicator for public authorities, who are called to adjust their social and family policies according to the reality of the territory.

A.B

Chocolate in all its forms

Organized by the Association of Restaurateurs of Saint-Martin, with the support of the Collectivity and orchestrated by Alain Warth, who has created numerous gourmet fairs and festivals, the 1st edition of ChocoCarib' will take place from March 14 to 16 at the Anse Marcel Beach Hotel. Who better than Sébastien Quilleré, Master Pastry Chef-Chocolatier, to kick off this unique event dedicated to chocolate, pastry, and cocoa.



emblematic creations from his range, including his famous Illusionary Pod and a reimagined chocolate truffle. For him, this fair represents above all a time for exchange and transmission. "It's an opportunity to meet other professionals, share our approaches, and show the public the reality of our profession," he confides. It is therefore quite natural that he will welcome the fair's guests each morning in his workshop to anticipate the preparations of the creations that will be presented to the public during ChocoCarib'. The bases will be made in advance, while the finishing touches and assembly will be revealed during demonstrations.

A LITTLE CHOCOLATE AND PASTRY FAIR

This new event aims to celebrate the heritage of cocoa and the art of pastry-making, as well as the gourmet know-how of the Caribbean and mainland France.

The fair will open its doors from 2 PM to 7 PM, allowing chocolatiers and pastry chefs time to prepare their creations in the morning for the afternoon demonstrations. Also on the agenda: workshops, conferences on the history of cocoa, the art of tasting, and the links between pleasure, nutrition, and well-being. Not to mention a chocolate market. Admission is free for the public!

TWO MOFS AT THE EVENT

ChocoCarib' will bring together several prestigious guests, including two Meilleurs Ouvriers de France: Serge Granger and Bruno Pastorelli. The first is a MOF chocolatier, a member of the French Academy of Chocolate and Confectionery, and a Companion of the Tour de France, while the second is a MOF pastry

chef. Alongside them during these three days will be specialists in the field, including of course Sébastien Quilleré, but also Naomi Martino, master chocolatier from Guadeloupe, Anne Fortin, an expert and chocolate enthusiast, Pascal Nourtier, a nutritionist and dietitian, and Isabelle Kieffer, a psychologist and psychotherapist, as the benefits of chocolate for the body and mind are countless!

Students from the Daniella Jeffry Professional High School will be present alongside the chefs, illustrating the transmission effort promoted by the organizers; they will prepare hot chocolate for visitors each day.

Between creations and encounters with professional artisans of pastry and chocolate, ChocoCarib' promises an immersion into the fascinating world of cocoa. Complete program of activities on the newspaper's website (www.le97150.fr).

A.B



227€
Insignia- 40"
Class F40 Series
LED
Full HD (1080p)
Smart Fire TV

134€ INSIGNIA HD 32"
Fire TVI Téléviseur led smart

144€
~~144€~~
94€

114€
WELOCK TOUCH
Smart Biometric Door Lock
Fingerprint Access

3D PANELS
Diamond model
Size: 500 x 500 mm - Box of 9 m²

122€
~~122€~~
70€

ACOUSTIC PANEL 65€
2400 x 600 x 21 mm
Black acoustic fabric
with real wood veneer

31€
~~31€~~
21€

Magic Artificial Grass - 50 mm
50 mm / UV Stabilized / 18.900 stitches/m² / 4 kg/m²

96€
URANUS PRO
3000K+5700K
6000 Lumens / 3 Modes

135€ 2 Rock Speakers
Water-Resistant (2 pcs)
Solar RGB

495€ GARDEN SHED Galvanized Steel
2.4m x 1.83m

31€
FLOATING SOLAR LAMPS
Flame Effect

Discover more than 4,000 PRODUCTS on our website or in store

+590 690 11 33 33 ORDER DIRECTLY ON OUR WEBSITE WWW.NAWAKIMPORT.COM

Grand Case Airport Road (next to Golfe Car Rental) Open: Monday-Friday 8am-5:30pm / Saturday 9am-12pm



KIA SELTOS

THE POWER TO SURPRISE

UP TO 2200€* DISCOUNTS

*SEE DEALER FOR DETAILS



SOREMAR BELLEVUE
SHOWROOM
Mon-Fri 8 a.m. - 6 p.m. / Sat 9 a.m. - 12:30 p.m. Tél +590 590 51 18 92

SOREMAR GALISBAY
GARAGE 8h - 8 a.m. - 12 p.m. / 2 p.m. - 5 p.m. - STANDARD +590 590 51 05 00
WORKSHOP (SAV) +590 590 51 05 09 - SPARE PARTS (PR) +590 590 51 05 06



KIA SXM Soremar

Daniella Jeffry High School: toward a way out of the crisis?

After more than a year of social conflict at the Daniella Jeffry high school, the technical staff provided to the institution by the Collectivity of Saint Martin returned to work last week. A solution has been found internally, but the agreement protocol has not yet been signed and an administrative investigation is still ongoing.



March 11, in front of the Daniella Jeffry high school in Marigot, twelve strikers and a few representatives from the UNIT 978 union spoke to provide an update on a social movement that has lasted more than a year. While the demands and discontent were expressed long before, it was officially in December 2025 that the strike truly began, marking the start of a standoff with the hierarchy. The resumption of work, effective since March 6, follows a meeting with the principal the previous week. At the heart of the conflict: the working conditions of the technical staff provided to the school by the Collectivity of Saint Martin, and more specifically the behavior of a manager accused by the

strikers of «abuse of power.» Throughout the movement, the union has maintained a protest that it describes as «passive,» as at no point were the doors of the establishment closed to students and teachers.

A HALF-HEARTED CALM

While the conflict touched on several aspects of working conditions, the strikers primarily pointed to their personnel manager as «the heart of the tensions.» According to them, multiple issues related to her management had made their work impossible. To resolve the conflict, the principal proposed last week the arrival of a new manager for the staff, an initiative well received by the movement. The former manager remains in the establishment but has been removed from any authority over these agents. The resumption thus took place without a signed agreement protocol, but in a spirit of goodwill. This protocol, which is to formalize a schedule of actions and address other points of the conflict — particularly the lack of staff — should be signed by next week if an agreement is reached.

Pending the official signature, the strike notice remains in effect. «Not everything is resolved yet, but we want to believe,» confided a striker. The vice-rectorate has also opened an administrative investigation since early February, which is still ongoing today. Its conclusions will be awaited with attention, as they could weigh on the continuation of negotiations.

S.M

SXM Festival 2026 : electronic music at the heart of Saint Martin

From March 18 to 22, Saint Martin will vibrate to the sound of the SXM Festival. This year, the musical event celebrates its ninth anniversary and will welcome more than eighty international artists.



During five days and five nights, from sunrise to sunset, here is the promise of the SXM Festival. On the beaches of Happy Bay, Bamboo, or Joa, electronic music will delight the thousands of visitors who, like every year, make the trip. Among the DJs present for this new edition is British DJ Carl Cox, a true pioneer of the global techno scene. Electronic music lovers can count on many artists from all corners of the planet. Among them are the young French duo Amour Propre, Spanish DJ and producer La Santa, and the Danish trio Tripolism.

To best prepare for the event, festival-goers can now download the FEST app. A mobile tool

available on the App Store and Google Play. Directly on their smartphones, attendees can find concert schedules, artist biographies, venue maps, and even a personalized planning generator to not miss any performance from their favorite DJs.

Available for purchase on the Festival's website, passes allow access for one, three, or five days, ranging from €129 to €426. «Satellite» events are also available by reservation. Residents benefit from a discounted access price, available at the festival entrance upon presentation of proof of residence.

More information and the complete program can be found on the website: www.sxmfestival.com

L.G

The Maritime Order of Merit for Anke Roosens

Women were in the spotlight this weekend, and on the eve of International Women's Rights Day, Anke Roosens, head of the SNSM of Saint-Martin, was rightly awarded the Medal of the Order of Maritime Merit at the rank of Knight.

The holder of a captain's diploma, Anke Roosens has been ensuring the availability of nautical resources, preparing crews, and has led 84 sea outings, 75 of which resulted in rescues, within the SNSM for over fourteen years. But she is also at the center of training programs and tirelessly works to raise awareness of the SNSM among the general public.

This medal awarded by the Minister Delegate for the Sea and Fishing recognizes the journey of a committed, determined, and inspiring woman who balances her professional life with her volunteer actions. Her professionalism and



dedication to maritime rescue make her a true captain!

97150



Edited by the company Empreinte SXM
4 ZAC de Bellevue - 97150 Saint-Martin

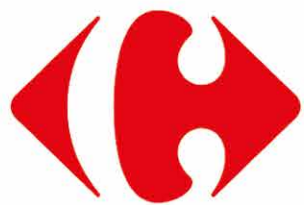
E-mail : empreintesxm@orange.fr
Tél : 0590 27 74 61 - www.le97150.fr

Impression : DAILY HERALD - 2500 copies

N° ISSN 2553-4297 - N° CPPAP 0524C94898

DIRECTEUR DE PUBLICATION :
Slobodan Milovanovic

Translation made with artificial intelligence



Carrefour
market

7\$

WEEKEND



UNTIL SUNDAY, MARCH 15, 2026



All 2 for **7\$**
2 ARTICLES

HONEYDEW MELON EACH
+ **PAPAYA EACH**



All 2 for **7\$**
2 ARTICLES

STRAWBERRIES 16 OZ
+ **BLUEBERRIES 6 OZ**



All 2 for **7\$**
2 ARTICLES

KIWI SUN GOLD 1 LB
+ **BI-COLOR GRAPES 2 LBS**



All 2 for **7\$**
2 ARTICLES

GALA APPLES BAG 3 LBS
+ **NAVEL ORANGES BAG 4 LBS**



All 3 for **7\$**
3 ARTICLES

LETTUCE ROMAINE HEARTS 3 CT
+ **CUCUMBER SELECT 2 CT**
+ **GRAPE TOMATOES 1 PINT**



All 3 for **7\$**
3 ARTICLES

EGGPLANT FANCY 2 LBS
+ **REGULAR/PLUM TOMATOES 2 LBS**
+ **GARLIC 5 CT**



All 3 for **7\$**
3 ARTICLES

MIXED PEPPERS 3 CT
+ **SQUASH ZUCCHINI 2 LBS**
+ **BROCCOLIS 2 CT**



All 3 for **7\$**
3 ARTICLES

REGULAR POTATOES BAG 5 LBS
+ **YELLOW ONIONS BAG 3 LBS**
+ **CAROTS 2 LBS**



7\$
1 ARTICLE

JIF PEANUT BUTTER CREAMY/EXTRA CRUNCHY 48 OZ



7\$
2 ARTICLES

QUAKER OATS 42 OZ
+ **KIRKLAND MILK 32 OZ**



7\$
4 ARTICLES

X2 CRACKERS SULTANA 218 GR
+ **X2 KROEPOEK CONIMEX 75 GR**
SELECTED VARIETIES



7\$
2 ARTICLES

CHEETOS CRUNCHY
+ **CHIPS LAY'S 6,5 OZ - 9 OZ**



7\$
1 ARTICLE

WATER KIRKLAND PURIFIED 10 x 16,9 OZ



7\$
4 ARTICLES

ENSURE 8 OZ
SELECTED VARIETIES



7\$
2 ARTICLES

MC ARTHUR MILK 0.5 GAL
+ **BHARATMA PANEER 14 OZ**



7\$
4 ARTICLES

RONZONI PASTAS SPAGHETTI
SELECTED VARIETIES



7\$
1 ARTICLE

MAHATMA BASMATI RICE 5 LBS



7\$
2 ARTICLES

ARIZONA ICED TEA
SELECTED VARIETIES
1 GAL



7\$
2 ARTICLES

SOFT SOAP BODY WASH 20 OZ
+ **SOFT SOAP HAND WASH 7.5 OZ**
SELECTED VARIETIES



7\$
4 ARTICLES

X2 CARREFOUR MULTI SURFACE CLEANER 1.5 LTR
+ **X2 CARREFOUR GEL 750 ML**
SELECTED VARIETIES



7\$
1 ARTICLE

PALMOLIVE DISH LIQUID 90 OZ

FROZEN



7\$
2 ARTICLES

CARREFOUR ICE CREAM TUBS 500 ML/CONES 6 CT
SELECTED VARIETIES



7\$
1 ARTICLE

CHICKEN BREAST BONELESS SKINLESS 2 KILOS



7\$
3 ARTICLES

DEEP NAANS TANDOORI/GARLIC 9 OZ - 15 OZ



7\$
2 ARTICLES

PANAMEI TILAPIA/SWAI FILLETS 1 LB

1€ = \$1,15
on cash payments

#53 Union Road COLE BAY +1-721 544-3156
Bush Road 79 PHILIPSBURG +1-721 542-4400

* MINIMUM GROCERY PURCHASE \$40

Monday to Saturday: 8 AM - 8 PM
Sunday: 9 AM - 2 PM | www.cmsxm.net



Carrefour
market



LA POISSONNERIE
— LE FRAIS —
by Cole Bay

ARRIVAGE
MAREE

DISPONIBLE DÈS
AUJOURD'HUI



TRUITE ARC-EN-CIEL



FILET DE PERCHE DU NIL



DORADE ROYALE
D'ÉLEVAGE ENTIÈRE



FILET DE DORADE ROYALE



CREVETTES CUITES
OU CRUES 20/30



HUÎTRES
MARENNES D'OLÉRON
N°2 & N°3



FILET DE TURBOT



BAR D'ÉLEVAGE ENTIÈR
OU EN FILET



SOLE 300/400



DOS DE SAUMON



QUEUE DE LOTTE



HUÎTRES GILLARDEAU
N°2 & N°3



FILET DE JULIENNE



SARDINES

TAUX DE
CHANGE
1€ = \$1.15

Dans la limite des stocks disponibles.
Photos non contractuelles

Du lundi au samedi : 8h - 20h
Dimanche : 9h - 14h www.cmsxm.net

#53 Union Road COLE BAY

+1-721 542-4400

A sailboat piano at anchor



French pianist Marieke Huysmans-Bertou sails the seas of the globe aboard her schooner Lady Flow with a unique feature... that she has brought her piano along with her. Her 12-meter-long two-masted vessel does not go unnoticed, with its little pirate ship vibe, especially since the piano has been installed in the rear cabin and magically rises onto the deck at the push of a button! For over ten years, the artist has been sailing from port to port and performing concerts under the name Pianocéan. She will make a stop this weekend in Marigot. The public can enjoy a piano-voice concert on Saturday, March 14, and Sunday, March 15, at 7 PM by simply settling on the quay of the Front de Mer to listen to the Irish songs that Marieke particularly loves, as well as Portuguese fados, folk music, and more. The event, supported by the Port of Marigot and the Collectivity, is free for all.

A camp like no other

Les Interrupteurs are going to color in Saint-Martin! This troupe of French-speaking actors based in New York will be on the stage of the La Chapelle theater for an explosive improv show. They perform long-form improv, live, and create one big story that builds, complicates, and derails before the audience... with no idea of what will happen at the start. They take a word, a situation, a detail from everyday life, and transform it into a giant sketch. The only things that are not improvised are the date and time of the show! Performances on Friday, March 13, and Saturday, March 14, at 8 PM at the La Chapelle theater in Baie Orientale. Admission (€25) available at <https://www.theatresxm.fr>



A Puppet Show



Les Têtes de l'Art has created a puppet show for children aged 3 to 5 that they will perform in schools, company committees, or for associations during the Easter period. "Théo and the Easter Egg Trap" combines classic puppet play with songs and mimes, and it is all interactive so that the children can also participate. The half-hour show is itinerant, and you just need to book your date. Customized packages can be offered for multiple performances. Information: Laurence - 06 90 54 20 50.

An exhibition to relive history



On the occasion of the celebration of the signing of the Treaty of Concord on March 23, 1948, the management of Cultural Action of the Collectivity proposes to relive the great moments of this historic date that shaped the destiny of Saint Martin. An exhibition titled «Treaty of Mont des Accords, from Genesis to Modern Times» is offered for free public access until March 24 in the hall of the Collectivity's hotel in Marigot.

An after-work with Medef

The FIPCOM-MEDEF of Saint Martin is renewing its networking event dedicated to entrepreneurs this Friday, March 13. As with each edition, partners will be present to showcase their entities, this time Hope Estate Assurances and Love. New edition, therefore new location: the meetings will take place at Coco Beach in Baie Orientale from 6:30 PM to 10:30 PM. Registration is mandatory: <https://mailchi.mp/bfbab-b83a294/0zommgwtkc>

Easter Fun Activities

The Territorial Fund for School Works (CTOS) is organizing from April 7 to 16 a program for children aged 3 to 12 with a special Easter theme: creative activities, games, outings, and visits, and of course, the inevitable egg hunt. Children will be welcomed from 8 AM to 4 PM at the preschool schools Evelynna Halley, Jean Anselme, Ghislaine Rogers, and Émile Choisy for ages 3 to 5, and at the elementary schools Elie Gibs, Clair St Maximin, and Émile Choisy for ages 6 to 12. Registrations can be made now at the CTOS annex in Marigot by providing, for children not registered in after-school care, a copy of the vaccination record, a civil liability certificate, and a tax notice... the cost of the program being calculated based on the parents' income (from €63 to €68, including activities and meals). Please note that the number of places is limited. Information: 05 90 27 94 84 or 06 90 88 20 15.



WE ARE HIRING

WAREHOUSE MANAGER
(M/F)

Distribution company (wholesaler) located on the French side of Saint-Martin is looking for an **Warehouse Manager**

Missions :

- Stock management
- Monitoring incoming and outgoing goods
- Organization of the warehouse

Permanent position - 5 days per week
Monday to Friday

Send your CV to the newspaper Le 97150
by email to cv@le97150.fr,
which will forward your application.

Cindy Choisy : the Caribbean on canvas

In our series dedicated to the painters of Saint Martin, this week we meet Cindy Choisy, a unique artist whose works weave the thread between ancestral memory, cosmology, and island modernity. A discreet and passionate creator, who makes recovery and recycling a complete aesthetic.



She speaks softly, chooses her words carefully. Born to two teacher parents, Cindy Choisy grew up in a home where knowledge transfer and intellectual curiosity held a central place. Behind a reserved nature lies a woman who was not really destined to become a painter. After starting a scientific curriculum with seriousness, she then makes a decisive turn and joins an applied arts school in Paris. A consciously chosen break. She graduates in styling, textile design, and patterns, armed with a keen eye for materials and shapes — and a dual culture, scientific and artistic, that will leave a lasting mark on her practice. Then comes the return. The return to her roots, to family, to Saint-Martin where she grew up.

PAINTING AS AN OBVIOUS CHOICE

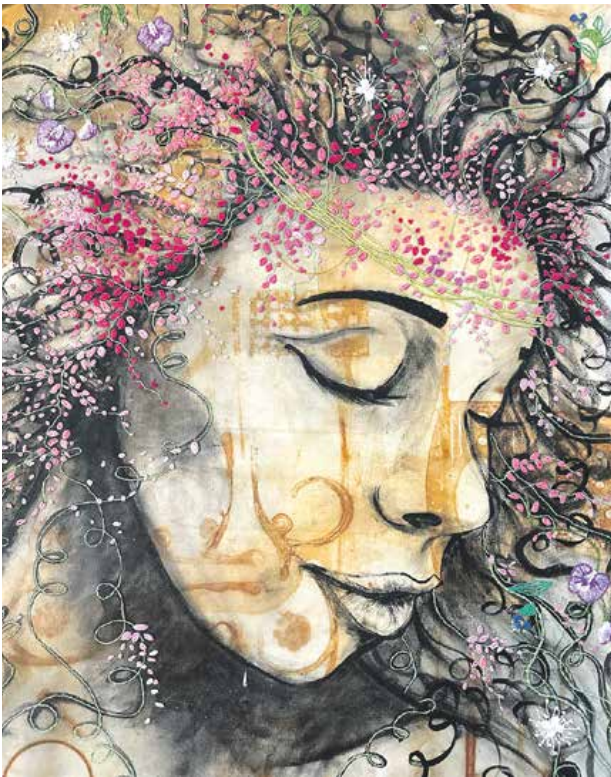
“ I started making canvases to decorate the house because i couldn’t find what I wanted...” she confides candidly. What was supposed to be a simple practical solution becomes an intimate and profound revelation. “ Ultimately, making paintings grabbed me by the gut. ” In 2007, she presents her first exhibition. The public discovers an artist already fully inspired, whose universe draws from the sources of world cultures — with a particular fascination for ethnic heritages, especially Native American and Caribbean, but also for the great religions and their symbols. Cindy Choisy invokes human beliefs as so many shared languages. What guides her above all is the attraction to roots — cultural, spiritual, emotional.

BELIEFS TESTED BY THE CONTEMPORARY

Her gaze does not stop at the earth. It rises to the stars, cosmology, the celestial cycles that have guided navigators, shamans, and astronomers of all civilizations. In her works, the cosmos responds to earthly beliefs. “ I have questioned a lot about Caribbean identity, ” she simply says. “ We are the ancestors of tomorrow ”: this conviction runs through each of her canvases and gives them a rare, almost universal significance. Her practice is as diverse as her inspiration. Paintings on canvas, on fabrics, rust prints, symbols borrowed from everyday images — everything becomes material to explore. But where Cindy Choisy truly surprises is in her ability to bring together this ancestral heritage and a constantly evolving modernity. She shapes printed circuits on her works, integrating contemporary mechanical representa-

tions, as if to remind that today’s humanity remains connected to the same fundamental questions as yesterday. Today, Cindy Choisy refocuses and reflects on proposing a complete collection of her works — a striking panorama, an invitation to traverse with her this ongoing dialogue between sky and earth, between memory and becoming.

S.M



MARCH
13-19, 2026

OPEN DAILY 7 AM - 8 PM

Top DEALS
OF THE Week

BAIENETTLE BAIE ORIENTALE MARIGOT
SANDYGROUND OYSTERPOND CADISMARKET.COM

5€50
7€40

SALAKIS
BASIL
300G
18,33€ /KG

1€60
2€10

PAVÉ AU POIVRE
90G GOURMETS
17,78€ /KG

1€25
1€75

Infusion
Tilleul
25 Sachets fraîcheur

1€95
2€90

GREEN BEANS
440G BELLE FRANCE
4,43€ /KG

4€15
5€75

GALAK
2X 100G NESTLE
20,75€ /KG

2€95
3€75

ORANGE JUICE
1L BELLE FRANCE
2,95€ /L

1€75
2€30

6-GRAIN TOASTED BREAD
300G BELLE FRANCE
5,83€ /KG

0€95
1€40

DISH SOAP
500ML BELLE FRANCE
1,90€ /L

4€50
5€95

GENTLE MOISTURIZING MILK
250ML NIVEA
18,00€ /L

1€95
2€30

Biscottes
6 cereales
36 Tranches 18g, orig. exotique 1 variété, sans sucre et riz 2 Tranches 18g 300g e+

4€15
5€75

GALAK
Chocolat Blanc

1€75
2€30

LIQUIDE VAISSELLE
VERT
500 ml

0€95
1€40

NIVEA
LAIT HYDRATANT Douceur
250 ml

1€ = \$1.15

CADISmarket
GROCERY STORES | FRENCH SIDE

Bicycles as the Future

Recently elected president of the Territorial Cycling Committee of Saint Martin (CCTSM), Gilbert Rousseau arrives with a clear vision. In Quartier d'Orléans, it is between two laps with his young recruits that this enthusiast outlines the main lines of a new ambition: to open cycling to everyone and to make the island shine well beyond its shores.



Gilbert Rousseau, Sylvie Roseau (corresponding member of the JCO) and the young cyclists of the JCO

It is evident in the way Gilbert Rousseau trains young cyclists. A natural ease, a familiarity that cannot be fabricated. And for good reason: cycling is his whole life. It all started with his father, Albert Rousseau, who was himself the president of the island's cycling committee in his time. A natural transmission, which has forged in him a deep attachment to this sport

and this territory. Today, he is the president of the JCO — the Youth Cyclists of Orléans — based in the Orléans neighborhood, and he now also holds the presidency of the CCTSM, with an unbroken desire and ideas full of wheels.

UNITE THE FORCES

Gilbert Rousseau does not see cycling as a matter of isolated clubs. He thinks collectively, thinks territorially. One of the important projects, according to him, is the pooling of clubs: to come together, rally all the active forces of local cycling to have a greater impact on the regional and international scene. "I believe that in the past, the Committee could have done better if it had been more attentive to the clubs. There was a lack of communication." An analysis that clearly sets the course that the new president intends to follow. In terms of numbers, the committee currently has about 200 licensed members, a number expected to grow by the end of the year. And a significant announcement is looming before the end of May: the creation of a new club in Sandy Ground, led by former champions. The CCTSM will then have six clubs, further strengthening the cycling fabric of the island. In this spirit, the Opening Race taking place this Sunday, March 15, announces a program designed to welcome all profiles of athletes. Starting at 8 AM, the young athletes in the U7 to U13 categories will kick off the race, before the start signal for the U15 and older categories is given at 3 PM. With courses ranging from 1 to 48 kilometers starting from Galisbay, a beautiful day of sport and inclusion is on the horizon, reflecting a Saint Martin cycling scene that is moving forward, united and determined.

S.M

INCLUDE AND TRAIN

What drives Gilbert Rousseau above all is training. Seeing a young person progress, understanding their strengths, spotting hidden talent: that is his goal. "Cycling has the potential to offer a passion, a profession, a way to discover other territories," he confides, his eyes turned toward his athletes who are warming up. This conviction now drives his entire project at the head of the CCTSM. The new presidency comes with a clear work focus: to invest in youth and open doors for female athletes, who have long been sidelined in local cycling. "We would like to give a chance to all our athletes, boys or girls," he insists. This openness is also reflected in the expansion of the categories offered. Now, an essential focus has been added for the youngest: skill games, designed to awaken vocations from a very young age. Training sessions, technical workshops, trips to Guadeloupe or Martinique to expose young people to other levels of competition: the program is ambitious, designed to reveal potentials and nurture vocations.





BECOME A

JET SKI INSTRUCTOR

& POWERBOAT TRAINER

BPJEPS MOTONAUTISME

✔ **Advanced Jet Ski & Powerboat Training**

✔ **Maritime Safety & Regulations**

✔ **Instruction & Supervision Skills**

✔ **Rescue & Risk Prevention**

✔ **Real On-Water Training**

📅 **April – November 2026**

📍 **Nantes, France (mainland France)**

🏆 **Professional Certification**

🎯 **Intensive Program – Theory & Practice**

REGISTRATION OPEN – VERY LIMITED SPOTS

Contact us at +590 590 77 97 33 / +590 690 66 04 01

E-mail: info@missionlocale978.fr



Everything you need to succeed



Everything you need for an easy bathroom upgrade.

Tiles, vanities, paint, bath accessories and more.

kooymanbv.com

I Love My Island Dog : 20 Years of Unwavering Commitment

The «I Love My Island Dog» association is celebrating its 20th anniversary. Founded on March 9, 2006, its mission has been to help dogs, affectionately called «coconuts,» by welcoming them and having them spayed and vaccinated. Twenty years later, it has stayed true to this mission thanks to the tenacity and commitment of Ursula, despite many challenges. At the end of 2009, a shelter was opened with the support of the Community, but eight years later, Irma swept everything away in its wake. In response to this situation, the association

refocused its efforts on spaying, essential to limit unwanted births and abandonments. On the occasion of this anniversary, the association wanted to thank donors, volunteers, veterinarians, and all the supporters who make its daily actions possible, as well as responsible owners who also contribute to improving the fate of dogs on the island...

And we want to thank Ursula for sharing her passion with us in our columns every week, and simply say: bravo for all of this! Thank you, Ursula.

A.B



La tournée de Mimi

FOR YOUR GOOD ANIMATED EVENINGS...

AU LAGOONIES (Cole Bay)



The Bistro-Restaurant, which is open from Monday to Saturday for breakfast, lunch, and dinner, invites you to its musical events: on Friday, March 13th for the 'Salsa Cubana Party' with Havana Deep Power starting at 9 PM, then on Tuesday, March 17th starting at 6 PM with Lee & Rodrigo in 'Alternative Rock-Blues', and on Thursday, March 19th with Amin & Scud 'Delir Acoustik'.

AU SOGGY DOLLAR (Simpson Bay)



The Bar Club invites you to its evenings starting at 7 PM, Friday 'Fridazz' with DJ Bossman & EM, Saturday the 'Signature' night with DJ EM, Sunday 'Reggae Night' with Percy Rankin & his Band, then Tuesday 'Latin Night' with Latin Sugar Band & DJ Euro, Wednesday 'Ladies Night' with DJ EM, and Thursday 'Throwback' with DJ EM.

AU NOWHERE SPECIAL (Simpson Bay)



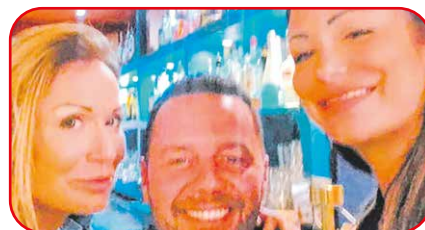
The Rum Bar & Restaurant invites you to its Friday 'Reggae-Soul' nights with Remo & Barbwire Band, Saturday 14/3 'Dutty Dawgs' with Th3rd & DJs Kembe, Blaze, Big Boss, and Royalty & Krg Band, Sunday 15/3 'Sunday Flex' with DJs Nice, Sexer, Siw'Roo, Kembe & Thonyy, then Wednesday with DJ Silk, Thursday 'Special Ladies Night' with Roxsy & Krg Band, and Friday, March 20, 'BB Bad-Baddies Celebration' with the 'Causeway Jump Up After Party'.

MARY'S BOON RESORT (Simpson Bay)



The Beach Restaurant offers Lunch & Dinner 7 days a week, with 'Specials Every Day', then on Saturday, March 14th, the 'Sexy Saturday' starting at 12 PM with DJ Sigma & singer Christine Gordon, and on Sunday, March 15th, its 'Beach Party' with DJ Gringo from 1PM to 6PM.

LE LIVING ROOM (Porto Cupecoy)



This Bar-Restaurant on the Porto de Cupecoy square is open from Monday to Saturday from 5 PM to 1 AM, offering you delicious Provençal & Catalan cuisine, as well as various events on Thursdays for 'Ladies Night', and on weekends with DJ Allan.

A SXM TAVERN (Simpson Bay)

This Sports Bar is open every day with its snack menu specials, billiard table, darts, petanque court, and shows all sports on 4 screens with Football Championships in Ligue 1, La Liga & Premier League on March 13/14/15 and the Champions League on Tuesday, March 17 and Wednesday, March 18.

AU MADISON BAR (Maho Village)

The ambiance bar and hotspot for Karaoke awaits you every Monday for its 'Music Quiz Night' with numerous prizes and on other nights with the singing machine & its budding talents.

AU JAVA (Grand Case)

The Bar-Restaurant offers its 'DJ Sets' with Tom Valen from Tuesday to Saturday, every

Thursday its 'Latina Night', Friday with Scud & Frédo, then at 9 PM Mathador, and on Saturday, March 14, Java will have its 'Shatta' from 9 PM to 1 AM with DJs Maestro, Big Boss, Classy D, Calente, Eyedol & Speynol.

AU LOTUS CLUB (Simpson Bay)



The Night Club invites you on Friday, March 13th to its 'About Last Night' party with DJs Perfect & Kembe, on Saturday, March 14th 'Hip Hop Party' with DJs Blaze & Prince, and every Wednesday its 'Ladies Night Party' with DJs Prince, Kembe & Perfect.

AU HUPPEL THE PUB (Simpson Bay)



The Sports & Music Bar reminds you every Friday 'Karaoke' with Greg, Mondays 'Rock-Soul' with the band Melting Pot & its guests, and every day on 3 screens your sports ap-



The
Platinum
Adult Entertainment Room



OUVERT de 22h à 5h tous les soirs | Open from 10pm to 5am every evening   Sonesta Maho Beach Resort - +1-721 587 0055



La tournée de Mimi

pointments with Football Championships on March 13/14/15 and the Champions League on March 17/18 & Europa League on March 19.

AU D'S AU BEACH (Beacon Music' Hill)



The Bar-Grill invites you to the 'Movie Party' on Friday starting at 6 PM, Saturday 3/14 'Beach Party' with the band Real Deal for Alternative Rock starting at 5 PM, and on Sunday, March 15, its Brunch starting at 10 AM, followed by Live Music with the band Red Foxes from 1 PM to 4 PM.

AU RAINBOW CAFE (Grand Case)



The Beach-Bar-Restaurant offers its lively musical entertainment from 4 PM to 10 PM with DJs Peter Sweet & Soleben and international guests on Saturday, March 14, Vito, B2B & Nomis, and on Sunday, March 15, DJ Dorian Craft on the decks.

AU CAPTAIN FRENCHY (Grand Case)



The Beach Restaurant invites you to its 'Beach Party' on Sunday, March 15, featuring DJs Maestro, Siw'Roo, Big Boss, Classy, Eye-dol, Prince, and Speyenol.

AU GRAND ST MARTIN (Marigot)

The Bar-Restaurant welcomes you every day for Lunch, with its many special dishes in addition to the menu, and reminds you of your Football appointments on the big screen with the Champion's League on March 17/18, and Europa League on Thursday, March 19.

A LA LOTERIE FARM (Pic Paradis)



The Bar-Restaurant located at the Nature Reserve invites you every Saturday for the 'Jungle Brunch' starting at 11 AM with DJ Ma-thador, Sundays for its 'Sunday Funday' with DJ EM from 1 PM to 5 PM, and on Saturday, March 28th for its grand 'Pool Party' starting at 12 PM with DJs Classy D & Outkast.

A L'ALOHA BEACH (Baie Orientale)



The Beach Bar Restaurant invites you on Sunday, March 15, for its 'Dj Alex Birthday Bash Beach Party' from 5 PM to midnight with Dj Alex, Classy D, Simky (France) & Alex Kislov (Chicago).

LE SUD (Baie Orientale)

The Bar-Restaurant, which is open 7 days a week for lunch (except Monday) and for dinner, offers its 'Live Music' on Wednesday, Thursday, and Friday with musicians Soley, Scud, Owi, William ELLIPSIS_CHARACTER, and on Sunday, March 15th, its Brunch with musical entertainment starting at 2 PM.

A LA MAIN À LA PATE (Marigot)

The Bar-Restaurant on the Royal Marina



awaits you every Wednesday for its 'Live Jazz' event with guitarist Alban from 7 PM to 9 PM.

A L'ASTROLABE (Baie d'Orient)

The Restaurant located at the Esmeralda Resort reminds you of its musical evenings on Mondays with 'Jazz Night' for Surf & Turf, and Fridays 'Lobster Party' with Laurence for Live Music.

RANCHO DEL SOL (Route Baie Orientale)

The Bar-Restaurant awaits you every Thursday starting at 6 PM for its 'Live Music' night with guest musicians.

AU RED PIANO (Pelican Key)



The Piano Bar awaits you every evening from 8 PM to midnight with the excellent singer-pianist Debbie Tjong, on Mondays for 'Church on Monday' with singers Roxsy or Royalty & KRG Band starting at 9 PM, then DJ Nachum from midnight to 2 AM and on Tuesday, March 17 for the 'St. Patrick's Day Show'.

AU RENDEZ - VOUS (Porto Cupecoy)



The Bar-Restaurant awaits you every Tuesday for its 'Live Music' with singer Ayan from 7 PM to 9 PM, Fridays for its dinner concert with

Alfrédo from 6:30 PM to 9:30 PM, and Sundays for its 'Jazz Lunch' from 1 PM to 4 PM with about ten musicians.

LE BUCCANEER (Simpson Bay)

The Bar-Restaurant invites you to its events on Friday starting at 5 PM with DJ Conti or Barcel, Saturday 'Reggae' with Percy & his Band, and Sunday 'Classic Rock' starting at 5 PM with Lee & Gianfranco.

MIMOSA SKY LOUNGE (Maho Plaza)

The Rooftop Bar Lounge is open from 6 PM to 2 AM with the 'Happy Friday' event hosted by DJ Alex on Friday, March 13.

A RAINFOREST (Sint Maarten)



The Spot Bar located at the top of Sentry Hill awaits you on Friday, March 20 for the 'Panorama Sessions' with DJs and on Saturday, March 21 for the 'BB Bad Birthday' with guest DJs.

AU BOAT'ON YACHT CLUB

(Route Sandy Ground)
This Bar-Restaurant on the edge of the lagoon, with its good French cuisine, floating terrace, and marina for boats, also offers 'Salsa & Bachata Initiation' every Tuesday from 5:30 PM to 8:30 PM, and its Brasero Party every Sunday with the 'Oyster Bar' from 10 AM to 12:30 PM and starting at 4 PM its 'Live Music'.

AU KARAKTER (Simpson Bay)

The Beach-Bar-Restaurant invites you on Friday, March 13th starting at 6 PM for 'Groove 'n

97150
Votre bi-hebdomadaire de l'île

Your newspaper
in your
email box

Sign up for the 97150 newsletter to receive, every Tuesday and Friday, all the local news from Saint-Martin, wherever you are.

HOW TO DO IT?

- 1 Scan this QRCode
- 2 Sign up and receive the next editions!



EMPREINTE SXM
ZAC de Bellevue 1 97150 Saint-Martin

Tél. +590 590 27 74 61
empreintesxm@orange.fr

The Boon
BEACH BAR & RESTAURANT

Sexy SATURDAY

SUNDAY FUNDAY

BEACH MUSIC DRINKS FOOD FUN
noon to sunset

Mary's Boon Beach Hotel & Spa
117 Simpson Bay Road
+1 (721) 545-7000

RAINBOW CAFE
Sint Maarten

SATURDAY MAR 14TH

NOMIS B2B VITO

VIP BOOKINGS +590 6 90 88 84 44
FROM 4PM TO 10PM

SUNDAY MAR 15TH

DORIAN CRAFT

VIP BOOKINGS +590 6 90 88 84 44
FROM 4PM TO 10PM

BOULEVARD DE GRAND CASE #176 - GRAND CASE

Booking and information
+590 690 888 444

Come and admire *Our dancers* from all corners of the world

Red
Diamond

+1 721 520 2040 AFTER THE BRIDGE OF SIMPSON BAY, SINT MAARTEN OPEN FROM 10PM TO 5AM TUESDAY TO SUNDAY



La tournée de Mimi

97150 #991 - FRIDAY, MARCH 13, 2026 - PAGE 11

Vibes' with Amin & Sol, and on Sunday, March 15th starting at 2 PM for 'Adeptive Sundays' with DJs Leo, Mister T, Will D'Mar, N. Barcel & B. Vonder (Paris), Scotty D, and Gerardo Aragon (Florida) as guests.

AU 3 ANGLE (Simpson Bay)

The Sports Bar invites you Wednesday to 'Classic Rock' starting at 8 PM with Ronnie & Lee, Thursday with Dude, Friday 'Disco/Funk' DJ Nico, Saturday starting at 7 PM Ayan Farah, and 7 days a week for sports broadcasts on 3 screens.

AU TORTUGA (Maho Beach)



The Bar-Restaurant hosts musical evenings starting at 6 PM, Tuesday 'Ladies Night' with singer Cyndel, Wednesday with Arlington, Thursday with singer Sol, Friday with Eduardo, Saturday with guitarist Gianfranco, Sunday The Mojitos 'Havana Night', and then Monday with Michellee Parris.

AU 3 ANGLE (Simpson Bay)

The Sports Bar invites you Wednesday to

'Classic Rock' starting at 8 PM with Ronnie & Lee, Thursday with Dude, Friday 'Disco/Funk' DJ Nico, Saturday starting at 7 PM Ayan Farah and 7/7 for sports broadcasts on 3 screens.

AU SINT MAARTEN YACHT CLUB (Simpson Bay)

The Bar-Restaurant invites you to its 'Live Party' starting at 6 PM on Tuesday with the duo Ama, Wednesday with singer Ayan Farah, Thursday Eduardo, Saturday various guests, and Sunday with Jo & Cyndel.

AU DA WATERHOLE (Mullet Bay)



Le Beach Restaurant invites you to its 'Live Music' from 12:30 PM to 3:20 PM, on Tuesdays with singer Roxsy, and every Thursday with singer Shantilla.

AU GRUMPY'S (Quai Sint Maarten)

The Bar-Restaurant at Dock Maarten invites you every Thursday starting at 8 PM for its 'Karaoke' with Ken Roy, Friday 3/13 DJ Petty, followed by 'Live Music', and Saturday, March

14 starting at 7:30 PM with various musicians.

AU HOLE IN THE WALL (Maho Plaza)



The Bar-Concert offers 'Pop-Rock-Funk-Jazz-Soul' starting at 7:30 PM every evening, featuring Cédric-Fredo, Squall, Bobby-Gianfranco, Stephan-Gordon, Tanya & Karaoke among others.

AU WHITE RABBIT (Village Maho)

The Bar-Lounge offers its 'DJ's Party' on Wednesdays and Thursdays from 9 PM to 3 AM, Friday 'We Outside' with DJs Kembe, Prince, Siw'Roo, Bruksnot, Saturday 'Good Vibes' with DJs Gretka B & Syncora, and Sunday your 'After Beach' with DJs.

AU STRIP KIMSHA (Simpson Bay)

The Bar-Restaurant is organizing its 'Friday Bounce' on Friday, March 13th at 9 PM with various DJs.

AU WE LOUNGE (Simpson Bay)

The Bar-Lounge awaits you from Wednesday to Sunday for its evenings with 'Electro Thursday' on Thursdays starting at 9 PM hosted

by DJs Shawty & Gretka B, on Friday, March 13 'Pure SXM Weting' with DJs Vybz, Main Event, Rankin & Sham, and Saturday & Sunday Live Music and DJs Party.

AU PORTOFINO (Simpson Bay)

The Bar-Restaurant (Ex Dopsies) with its Italian specialties offers you every Wednesday its 'Hits & Classics' night with the Latin Sugar Band.

ANSE MARCEL BEACH HOUSE (Anse Marcel)

Every Tuesday from 7 PM to midnight, the Bar-Restaurant invites you to its 'Live Music' night with Don Soley and Rémo & Barbwire Band playing Caribbean tunes, and on Saturdays 'Beach House' with DJ Niko.

AU THE TAP & STILL (Simpson Bay)

The Pub & Brewery invites you every Thursday to its 'Ladies Night' with DJ Prince and 2 for 1 at the bar, and also awaits you at its 'Socca Sunday' on Sunday 15/3 starting at 5 PM with Larry Rasdaddy.

AU FEESTCAFE (Cole Bay)

This spot at Palm Plaza offers 'DJ's Party' from Tuesday to Sunday starting at 9 PM with different DJs, Wednesday for 'Ladies Night', Thursday 'Karaoke' with DJ YooShe, Friday 'Old School' with DJ Sheff, Saturday 'Grown Affair' with DJ Mike & Blackboy, and on Sunday your 'Latin Sunday' starting at 4 PM with DJ Rick.

SAT. MARCH 14
SXM
DUTTY DAWGS
LIVE PERFORMANCE BY
TH3RD
Rum Bar & Waterfront Restaurant

SUN 15TH MAR
9PM-3AM
NASTY
Sunday Flex
LEWWE LIME SUNDAZE
NICE + DJ SEXER
DJ SIW'ROO - DJ KING KEMBE - DJ THONY
NOWHERE SPECIAL
Rum Bar & Waterfront Restaurant • Simpson Bay Sint Maarten +1 721-544-2440

LOTUS NIGHT
MAR FRI 13
DJ KING KEMBE
MR PERFECT
HIP HOP SATURDAYS
SATURDAY MARCH 14TH
DEEJBLAZE | DJ PRINCE
VIP RESERVATIONS +17215887977 OR +590690637568
18 AND OVER / DRESS TO IMPRESS / 111 WELFARE ROAD SIMPSON BAY

DJ ALEX BIRTHDAY BASH BEACH PARTY
15 MARS 2026
Aloha
SIMKI FRANCE
CLASSY D SXM
ALEX KISLOV CHICAGO
TABLE AVAILABLE FOR RESERVATION
+590 690 23 34 84
17H - MINUIT
CASAMIGOS

ACRSXM presents

Serge Granger

Meilleur Ouvrier de France - Chocolatier

Bruno Pastorelli

Meilleur Ouvrier de France – Pastry Chef

14 to 16
MARCH
ANSE MARCEL
BEACH HÔTEL
From 2 p.m. to 7 p.m.



Avec la participation de
Naomi Martino
Master chocolatier of Guadeloupe



Sebastien Quilleré
Master pastry chef and chocolatier
de Saint-Martin



Anne Fortin
Chocolate expert and enthusiast



Pascal Nourtier
Nutritionist & Dietitian



Isabelle Kieffer
Psychologist and Psychotherapist



CHOCOCARIB'

CHOCOLATE & PASTRY FESTIVAL

Saint-Martin

MASTERCLASS • TASTINGS
CHOCOLATE MARKET • CONFERENCES



www.chococarib.sx

Organized by
ASSOCIATION DES
CHEFS RESTAURATEURS
DE SAINT-MARTIN



With the support of



FREE ENTRY • ALL AGES WELCOME

For more information : www.chococarib.sx

